About Water rates and Sewer rates (For group use) 水道料金と下水道料金について (団体用)

Water rates (Tax included) (水道料金 税込み)

- There is a monthly basic chrge.
- ・1ヶ月毎の基本料金があります。
- It is 4,780 yen up to 10m³ per month.
- 1ヶ月毎25㎡まで4,780円です。
- There is a basic charge whether you use it or not.
- ・使用してもしなくても基本料金は発生します。
- If you exceed 25 m³ per month, you will be charged an excess fee.
- ・1ヶ月25m³を越えた場合、超過料金が発生します。
- The excess chage is 230 yen per m³.
- 超過料金は1㎡あたり230円です。

Sewer rates (Tax included) (下水道料金 税込み)

- Sewerage chrges will be incurred for the amount used.
- ・使用した分の下水道料金が発生します。
- The price is 240 yen per m³.
- 料金は1m³あたり240円です。
- There are untreated areas in some areas, so no sewerage charges will be incurred
- ・地域によっては未処理地区がありますので、下水道料金は発生 しません。

About payment of charges (支払について)

- There is cash payment or withdrawal from the post office etc.
- ・現金払いか郵便局等からの引落があります。